FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. {POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

CINQUIÈME RECENSEMENT DU CANADA, 1911.

Province: British Columbia — District No. 9 — S. District No.: Cranbrook — {Enumeration District / District du recenseur} No. 20 — in the town of: St Mary's River on the North Arm the Kootenay Lake East to the International boundary or to the South to the head of Moyie Lake, but not including the Lot fronting thereon as the Bates addition to Cranbrook — {City, town, village, township or parish. / Cité, ville, village, canton ou paroisse.}

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par: Nate E Harrison — {Enumerator. / Recenseur.} — June 2

Page 2 — 2841 — Page 3

NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION. / NUMÉROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES.		RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. / RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS								CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. / CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION.					PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. / PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE				WAGE-EARNERS. / EMPLOYÉS								INSURANCE HELD AT DATE— / ASSURANCE EN VIGUEUR À DATE—			EDUCATION, AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. / INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS.				INFIRMITIES. / INFIRMITÉS.				
Dwelling House. / Maison.	Family, household or institution. / Famille, ménage ou institution.	Name of each person in family, household or institution. / Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution.	Place of habitation. (Town, village or parish, City, Province or Country.) Except in the case of passengers and persons in institutions give the township or parish, street and house number if in city, town or village. Or other description. / Lieu du domicile. (Ville, village ou paroisse, cité, province ou pays.) Excepté en ce qui concerne les passagers et les personnes dans les institutions, donner le canton ou la paroisse, la rue et le No de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autres détails.)	Sex. / Sexe.	Relationship to head of family or household. / Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Whether married, widowed or single. / Célibataire ou marié, veuf, divorcé ou séparé légalement.	Month of birth. / Mois de naissance.	Year of birth. / Année de naissance.	Age at last birthday. / Age au dernier anniversaire.	Country or place of birth. (If in Canada specify province or territory.) / Pays ou lieu de naissance. (Si le lieu de naissance est au Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Year of immigration if an immigrant. / Pour les immigrés, année d'immigration.	Year of naturalization, if naturalized. / Pour les étrangers, année de naturalisation.	Racial or tribal origin. / Origine selon la race ou la tribu.	Nationality. / Nationalité.	Religion. / Religion.	Chief occupation or trade. / Emploi principal ou métier.	Employment other than at chief occupation or trade, if any. / Emploi supplémentaire, autre ou dernier que l'emploi principal ou du métier, s'il y en a.	Employer. / Patron.	Employee. / Employé.	Working on own account. / Travaillant à son compte pour elle-même.	Name where person is employed, or nature of business. / Mentionner où la personne travaille, ou la nature de l'industrie, commerce, etc.	Weeks employed in 1910. / Nombre de semaines employées en 1910.	Was employed in 1910 at other than chief occupation, if any. / Nombre de semaines employées en 1910 à un emploi autre que l'emploi principal.	Hours of work per day. / Heures de travail par jour.	Total earnings in 1910 from chief occupation. / Gains totaux en 1910 pour l'emploi principal.	Total earnings in 1910 from other than chief occupation, if any. / Gains totaux en 1910 pour emploi autre que l'emploi principal.	Rate of earnings per hour, if hourly rate employee. / Taux de salaire par heure, si employé à l'heure.	Years in this employment. / Années dans cet emploi.	Months at school in 1910. / Mois d'école en 1910.	Can read. / Sait lire.	Can write. / Sait écrire.	Language commonly spoken. / Langue parlée couramment.	Can the instruction in the English or French language be given in the schools in your province, village, town or city? / Cette instruction peut-elle être donnée dans les écoles de votre province, village, ville ou cité, en anglais ou en français?	Blind. / Aveugle.	Deaf and dumb. / Sourd et muet.	Crazy or insane. / Aliéné ou homicide.	Idiotic or silly. / Idiot ou imbécile.	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39	40	41	
18	19	Shaw	George D	Province	M	Head	M	Jan	1880	31	Ont			Scotch	Canadian	Presbyterian	Blacksmith	S	6	10	No	Yes	No	Lbr Mill	52		60		1200					Yes	Yes	English					
		"	Emma	"	F	Wife	M	Mar	1881	30	Ont			Scotch	Canadian	Presbyterian	None		g														Yes	Yes						
		"	Melba	"	F	Daughter	S	June	1908	9	Sask			Scotch	Canadian	Presbyterian			g														Yes	Yes						
		"	Lou	"	M	Son	S	Feb	1905	6	Sask			Scotch	Canadian	Presbyterian			g														Yes	Yes						
		"	Loretta	"	F	Daughter	S	Apr	1910	1	Ont			Scotch	Canadian	Presbyterian			g																				
		"	Allan	"	M	Son	S	Dec	1907	3	Ont			Scotch	Canadian	Presbyterian			g																				
		"	Harold	"	M	Nephew	S	Oct	1911	12	Ont			Scotch	Canadian	Presbyterian	None		g														Yes	Yes						
Absent	20	Wright	Dennis	"	M	Head	M	Early	1887	23	Que			Scotch	Canadian	Presbyterian	Labourer	S	9	10	No	Yes	No	Lumber Mill	52		60		900					Yes	Yes						
		"	Minnie	"	F	Wife	M	April	1887	23	Que			Scotch	Canadian	Presbyterian	None		g														Yes	Yes						
		"	Clifford	"	M	Son	S	Feb	1910	1	Ont			Scotch	Canadian	Presbyterian			g																				
		"	Florence	"	F	Daughter	S	Feb	1910	1	Ont			Scotch	Canadian	Presbyterian			g																				
19	21	Robert	Robert	"	M	Head	M	May	1868	43	U.S.A.	1896	4 a	German	Canadian	Methodist	Hotel Keeper	S	0	0	6	No	No	No								2000	40	25.00		Yes	Yes	English					
		"	Jessie	"	F	Wife	M	Oct	1871	40	England	1896		England	Canadian	Methodist	None		g														Yes	Yes						
		"	Edmund	"	M	Son	S	Dec	1891	20	U.S.A.	1896	20	German	Canadian	Methodist	Butcher Helper	S	0	0	8	No	No	Yes								1200	40	1500		Yes	Yes	English					
		"	Arthur	"	M	Son	S	Dec	1893	7	U.S.A.	1896	Yes	German	Canadian	Methodist	None		g																	Yes	Yes	English					
		"	Earl	"	M	Son	S	Nov	1895	5	U.S.A.	1896	Yes	German	Canadian	Methodist	Butcher Helper	S	0	0	8	No	No	Yes												Yes	Yes	English					
		Robert	"	M	Son	S	Nov	1897	3	U.S.A.	1897	Yes	German	Canadian	Methodist	None		g																	Yes	Yes	English					
		Hall	Emma	"	F	Domestic	S	Apr	1880	30	Ont			Irish	Canadian	Methodist	Cook	S	9	0	6	No	Yes	No	Hotel	52		60		780					Yes	Yes	English					
		Chicco	Harry	"	M	Domestic	S	Apr	1880	30	Ont			Irish	Canadian	Methodist	Carpenter	S	9	0	6	No	Yes	No	Hotel	52		60		780					Yes	Yes	English					
		Yoko	Kee	"	M	Boarder	S	Jan	1877	33	Nova Scotia			Nova Scotian	American	Lutheran	Labourer	S	9	0	6	No	Yes	No	Hotel											Yes	Yes	Chinese					
		Mah	Sing	"	M	Cook	M	Nov	1878	31	China	1901		Chinese	Chinese		Cook	S	6	0	6	No	Yes	No	Hotel	52		91		1040					Yes	Yes	Chinese					
		Mah	Kwong	"	M	Cook	S	Feb	1891	18	China	1911		Chinese	Chinese		Cook	S	6	0	6	No	Yes	No	Hotel											Yes	Yes	Chinese					
		Edwards	Thomas	"	M	Servant	S	Jan	1883	28	Wales	1903		Welsh	Canadian	Methodist	Bar Tender	S	Carpt.		No	Yes	No	" "	52		90		1000					Yes	Yes	English					
		Cunningham	Fernald	"	M	Lodger	S	Jan	1891	20	New Brunswick	1906		Irish	Canadian	Anglican	Telg Operator	S	11	0	6	No	Yes	No	Railway	52		44		1040			1000	25	27.40	Yes	Yes	English					
		[illegible]	[illegible]	"	M	Lodger	S	[illegible]	[illegible]	21	Norway	1911		Norwegian	American	Lutheran	Lumber Jack	S	6	0	6	No	Yes	No	Lumber Yard											Yes	Yes	Norwegian					
23		Wilson	George A	"	M	Head	M	Apr	1858	27	U.S.A.	1909		English	American	Anglican	Shipper	S	6	0	6	No	Yes	No	Lumber Yard	52		75		1200			1000	25	55.00	Yes	Yes	English					
		"	Catherine	"	F	Wife	M	Apr	1858	27	U.S.A.	1911		Scotch	American	Anglican	None		g																	Yes	Yes	English					
22	23	Anderson	Nels	"	M	Head	M	Mar	1860	51	Denmark	1906		Danish	American	Lutheran	Foreman	S	6	0	6	No	Yes	No	Lumber Yard	50		60		1500			2000	50	25.00	Yes	Yes	Danish					
		"	Ina	"	F	Wife	M	January	1866	45	Norway	1910		Norwegian	American	Lutheran	None		g														2000	50	50.00	Yes	Yes	Norwegian					
		"	William	"	M	Son	S	Oct	1893	17	U.S.A.	1910		Danish	American	Lutheran	Labourer	S	9	8	No	Yes	No	Lumber Yard	work	in	9	10							9	Yes	Yes	Norwegian	400				
		"	Mabel	"	F	Daughter	S	Feb	1895	16	U.S.A.	1910		Danish	American	Lutheran	None		g																	Yes	Yes						
		"	Roy	"	M	Son	S	Apr	1897	14	U.S.A.	1910		Danish	American	Lutheran	Jolly boy	S	6	10	No	Yes	No	Lumber Yard	work	in	9	10							9	Yes	Yes	English					
		"	Margaret	"	F	Daughter	S	Apr	1900	10	U.S.A.	1910		Danish	American	Lutheran	None		g																	9	Yes	Yes	English					
		"	Lorraine	"	F	Daughter	S	Feb	1908	2	U.S.A.	1910		Danish	American	Lutheran			g																								
23	24	Anderson	John A	"	M	Head	M	Apr	1870	41	Sweden	1890	1895	Swedish	Canadian	Lutheran	Labourer	S	8	4	10	No	Yes	No	Woods	35	17	60	60	800	800					Yes	Yes	Swedish					
		"	Inga	"	F	Wife	M	Apr	1875	35	Sweden	1891		Swedish	Canadian	Lutheran	None		g																	Yes	Yes	Swedish					
		"	Alta	"	F	Daughter	S	May	1897	13	Alta			Swedish	Canadian	Lutheran	None		g																	Yes	Yes	E					
		"	Ruth	"	F	Daughter	S	Sept	1899	11	B.C.			Swedish	Canadian	Lutheran	None		g																	Yes	Yes	E					
		"	Alfred	"	M	Son	S	Mar	1901	9	B.C.			Swedish	Canadian	Lutheran			g																	Yes	Yes	E					
		"	Elsie	"	F	Daughter	S	Feb	1903	8	B.C.			Swedish	Canadian	Lutheran			g																	Yes	Yes	E					
		"	Alvin	"	M	Son	S	Jan	1910	1	B.C.			Swedish	Canadian	Lutheran			g																			E					
22	25	Erickson	[illegible]	"	M	Head	M	Feb	1857	53	Iceland	1900		Scotch	Canadian	Presbyterian	Shoemaker	S	6	0	6	No	No	Yes												Yes	Yes	E					
		"	[illegible]	"	F	Daughter	S	[illegible]	[illegible]	25	Ont	1905		English	Canadian	Presbyterian	None		g																	Yes	Yes	E					
		"	[illegible]	"	M	Son	S	[illegible]	[illegible]	21	U.S.A.	1905	Yes	English	Canadian	Presbyterian	Carpenter	S	6	0	6	No	Yes	No	Shop	52		60		1200					Yes	Yes	E					
		"	[illegible]	"	F	Daughter	S	Nov	1901	17	U.S.A.	1905	Yes	English	Canadian	Presbyterian	None		g																	Yes	Yes	E					
		"	[illegible]	"	M	Son	S	Dec	1902	7	U.S.A.	1905	Yes	English	Canadian	Presbyterian			g																	Yes	Yes	E					
24	26	Speaker	Ludwig	"	M	Head	M	March	1853	57	Germany	1892	Yes	German	Canadian	Lutheran	Shoemaker	S	6	0	5	No	Yes	No	Lumber Yard	48		60		1500			8	50.0	15.00	Yes	Yes	German					
		"	Martha	"	F	Wife	M	Mar	1863	47	Germany	1892	Yes	German	Canadian	Lutheran	None		g																	Yes	Yes	German					
		"	Clarence	"	M	Son	S	Dec	1891	21	Ont			German	Canadian	Lutheran			g																	Yes	Yes	E					
		"	Alfred	"	M	Son	S	Nov	1895	15	Man			German	Canadian	Lutheran			g																							

900 500 162 50